

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 72 (1946)  
**Heft:** 5

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Bulletin Technique de la Suisse romande

**Organe**

de la Société suisse des ingénieurs et des architectes,  
des Sociétés vaudoise et genevoise des ingénieurs et des architectes,  
de l'Association des Anciens élèves de l'Ecole d'ingénieurs de l'Université de Lausanne,  
des Groupes romands des Anciens élèves de l'Ecole polytechnique fédérale.

**SPÄLTI FILS & C<sup>ie</sup>**

**VEVEY**

**Rue des Chenevières, 11**

Téléphone 5.19.91 - 5.19.92

**MAISON PRINCIPALE à ZURICH 5**

Téléphone 3.66.23

**Rebobinage**

de Moteurs électriques,  
Génératrices, Transformateurs  
de toutes provenances  
pour haute et basse tension.

**GÉTAZ ROMAND ECOFFEY S.A.** **TOUT POUR LA CONSTRUCTION**

**MANUFACTURE** de Produits Céramiques et Réfractaires S. A. **LAUSEN**

PRODUITS RÉFRACTAIRES : BRIQUES, PLANELLES, DALLES, MORTIER, MOUFLES, CREUSETS

*Briques Klinker pour façades - Planelles Klinker pour carrelages - Briques de parement*

TUYAUX EN GRÈS, AUGES, CUVES — BRIQUES ÉMAILLÉES

Visitez notre exposition permanente : Schweizer Bau-Centrale, Zurich 1, Talstrasse, 9 (Entrée libre).

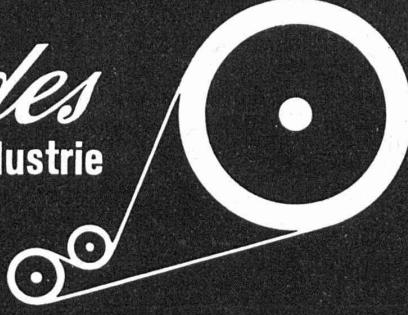
**BREVETS d'INVENTION**

*la plus ancienne maison de Suisse :*

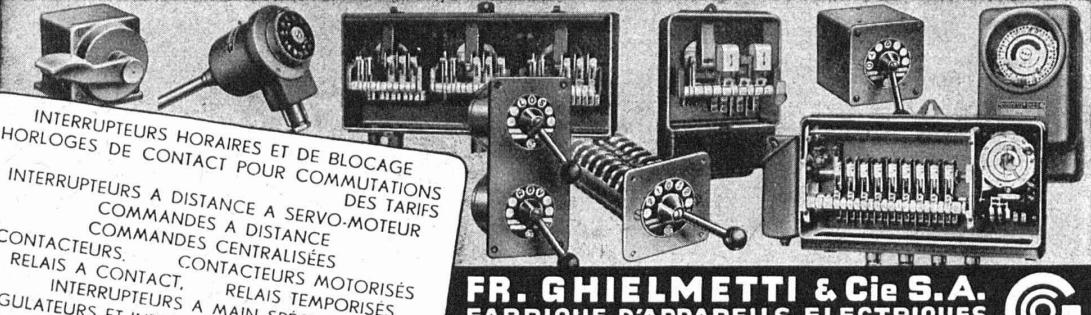
**Dériaz, Kirker & C<sup>ie</sup>**

Genève  
14 rue du Mont-Blanc

*Commandes*  
de tous genres pour l'industrie



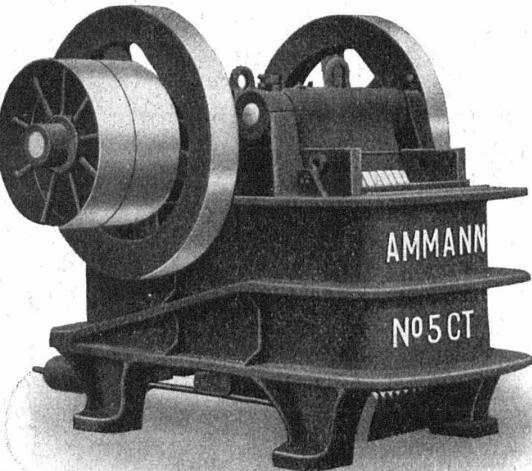
Wanner & Cie S.A. Horgen



INTERRUPTEURS HORAIRES ET DE BLOCAGE  
HORLOGES DE CONTACT POUR COMMUTATIONS DES TARIFS  
INTERRUPTEURS A DISTANCE A SERVO-MOTEUR  
COMMANDES A DISTANCE  
COMMANDES CENTRALISEES  
CONTACTEURS. CONTACTEURS MOTORISES  
RELAYS A CONTACT. RELAYS TEMPORISES  
INTERRUPTEURS A MAIN SPECIAUX  
REGULATEURS ET INTERRUPTEURS DE TEMPERATURE

G 288

FR. GHIELMETTI & Cie S.A.  
FABRIQUE D'APPAREILS ELECTRIQUES  
SOLEURE TELEPHONE: 21341



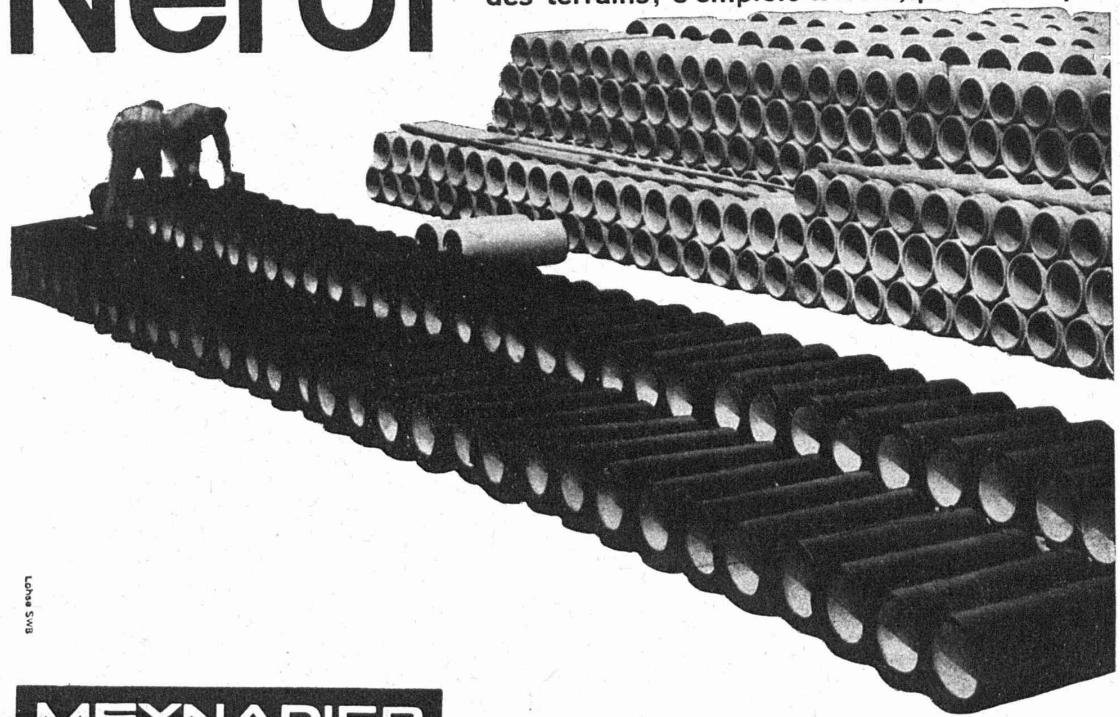
**Concasseurs**

Chargeuses automatiques  
Broyeurs en tous genres  
Transporteurs  
Matériel pour la construction et  
l'entretien des routes  
Tamis vibratoires  
Trieurs

**U. AMMANN Ateliers de construction S.A. LANGENTHAL**

# Nerol

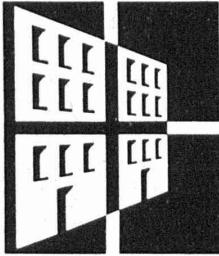
Enduit isolant bitumineux contre les acides des terrains; s'emploie à froid, prêt à l'emploi



MEYNADIER

Meynadier & Cie S.A. Berne, 24, Seidenweg, tél. 3 75 39

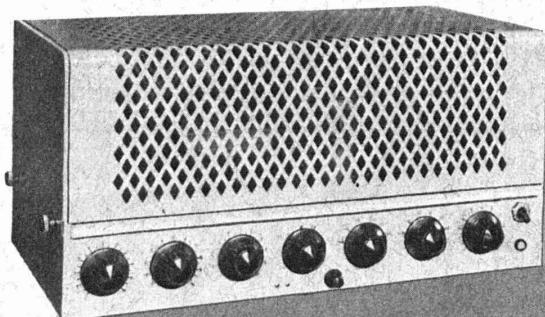
## GÖHNER PORTES + FENETRES



67 Types-Norme. Demandez le catalogue spécial de Ernst Göhner SA. Zurich Télephone (051) 24 17 80

Lanterneaux  
toitures vitrées

Siegfried Keller + Co. Wallisellen-Zurich  
Tél. (051) 93 2114



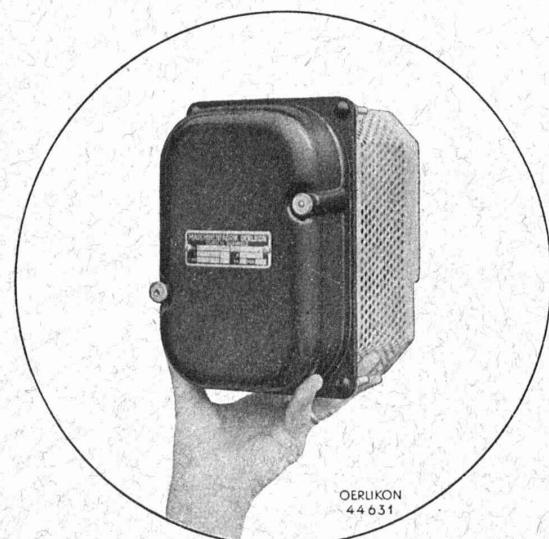
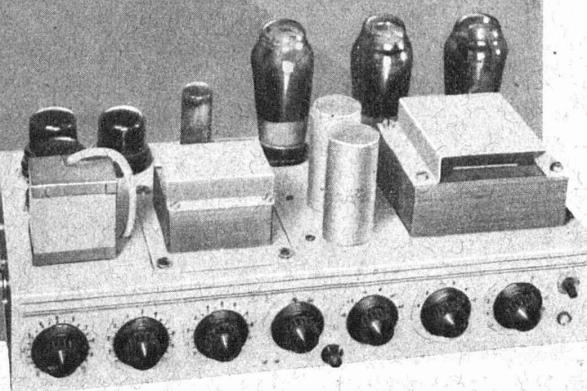
ALBISWERK  
ZURICH S.A.

## AMPLIFICATEURS ALBIS

Nos amplificateurs et installations d'amplificateurs se distinguent par leurs qualités acoustiques élevées pour la transmission de la musique ou de la parole.

Les différentes grandes installations que nous avons effectuées ces dernières années témoignent de la valeur de nos appareils.

BUREAUX DE VENTE:  
PRODUITS ÉLECTROTECHNIQUES SIEMENS SA.,  
ZURICH BERNE LAUSANNE



## OERLIKON

Le régulateur de tension à action rapide

### type "Lilliput"

Le petit régulateur de grande capacité

et de prix modéré

pour installations stationnaires et mobiles.

#### Avantages du régulateur "Lilliput" :

- Simplicité de la disposition des contacts garantissant un bon fonctionnement et ne demandant aucun entretien.
- Simplicité d'adaptation du frein à courant de Foucault et de l'asservissement élastique aux conditions de service
- Simplicité d'ajustage de la tension de service.
- Simplicité de montage. Un boîtier étanche préserve le régulateur « Lilliput » de toute infiltration de poussières.

ATELIERS DE CONSTRUCTION OERLIKON, ZURICH (Tél. 46 85 30)

Bureau à Lausanne : Avenue J.-J. Mercier (Tél. 2 35 51),